

# La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año X-Número 3406

En la isla al mes ptas. 1.50  
Resto de España 1.75  
Extranjero 2.50

Mahón lunes 28 de Junio de 1915

Redacción y Administración  
Calle Nueva.—Teléfono, 123



**CREMA INGLESA**

## “NUGGET”

### LO MEJOR PARA EL CALZADO

De todas las cremas que se venden en Inglaterra, tiene la preeminencia por LA CALIDAD, preeminencia reconocida e indiscutible desde hace más de 10 años.

Se gasta muy poca cada vez.  
Da un brillo perfecto, de una rara permanencia.  
Conserve a la piel en vez de estrimarla. No tiene ácido ninguno. Se adapta a la piel ordinaria y a muy delicada, y también al charol.  
No mancha la ropa.  
Es impermeable; después de andar sobre suelo mojado, deja secar los zapatos, y si o con froarlos con un paño suave quedarán lustrosos como antes.

**CAJAS negro y color a 0.20 céntimos**

Pida V. la marca NUGGET e insista V. en que le sea servida

DE VENTA: En Mahón en los establecimientos El Bazar, Nueva, 37 y Hinojosa, 11; zapatería de don Amado Clar, Pl. y Margal, 142; comercio de doña Agueda Baur, Cifuentes, 82; comercio de don Benito Seguí, San Lorenzo, 94. En Villacarlos, casa Estanco y en San Luis en la Cooperativa «La Luz del Porvenir».

## La crisis de Don Dinero

Lo que no han podido hacer el derecho, hollado la Constitución, es carneada, la ley de reclusiones, pisoteada, y la dignidad trancada por las autoridades colaboradoras de la que se le, lo ha conseguido el poderoso caballero de la «cinta de Quevedo». No ha necesitado hacer lo que el caballero de la Tejada, ha ahorrado la mosca sin gastar ni la prosa.

El Gobierno le pedía 400 millones. No le ha dado ni 100. De los 87 millones suscritos, más de la mitad pertenecen al trabajo heroico. La mitad casi del 100, recaudado en Madrid lo ha dado (diez millones) el Banco Hispano Americano, que ha sabido vengarse con nobleza de los que se confabularon para hundirlo y de los que le negaron su protección en aquel duro trance.

¿Por qué se ha retirado el capital? No creemos en el supuesto de una maniobra política porque el dinero no se casa, con nadie, y porque no es el poder codiciado en esos instantes críticos. ¿Quién puede esperar a la reacción de Dato? Las fantasmas del Gobierno nacional que resultaría a la postre, el pez para la nación, no es verosímil que se hayan conjurado, ni es posible un acuerdo previo entre elementos diversos, indeterminados, caóticos.

Los liberales no están aún para estos trotes. Infundirían sospechas, causarían alarma, por crearlos dispuestos a romper la neutralidad. No hay más que Dato, por ahora, a no ser que aproveche la ocasión para marcharse; cansado de balancear, barriando borrascas.

No creemos en la maniobra política. Más admisibles son las hipótesis de índole económica. ¿Poco cebo? ¿Necesidad de un interés de 5 por 100 para cambiar las obligaciones por el nuevo papel? ¿Acaso? ¿Desconfianza en el porvenir de la Hacienda española? Es muy probable. La situación es mala, pero la paz puede hacerla peor si emigran entonces dinero y brazos, como se presagia. Sin embargo, en plena guerra colonial y con los Estados Unidos, favorable tam-

bien el porvenir, empréstitos como éste se cubrían dos y tres veces.

¿Es que no hay dinero? Se dice que los Bancos están atiborrados de capital inmovilizado en las cuentas corrientes. ¿Es que su tema vengamente aventuras, peligros, contingencias que los obligan a romper la neutralidad? No diremos que no. Discursos como el de Vázquez Mella, campañas como la germanofóbica desbocada y la insana de los intervencionistas en Portugal han con ruidos seguidamente a asustar a los capitalistas.

El dinero es muy cobarde. Ya se ha dicho. Ya es sabido. Acobardado, se oculta. Cuando pase la guerra saldrá. Entonces emigrará, irá a fecundar industrias extranjeras, consumará la ruina de su patria. ¿Pero quién habla supuesto recientemente que Don Dinero era patriota? El capital no tiene patria. Don Dinero es un ente sin Dios y sin Patria.

El chasco ha sido más gordo que cien talegas, a la antigua, y mucho más elocuente que un discurso de Vázquez Mella. ¿Qué lección la de este Don Dinero en quien nadie su ponía vocación de pedagogo?

Se temía o se aparentaba temer que la agitación y la crisis iban a venir urdidas, untadas, adiestradas por las libras de Inglaterra y por los luis de Francia. Y el Gobierno ha redado por la abstención del capital español.

¿No queráis silencio?—dirá Don Dinero o puede decir—. Pues os damos por el gusto, os obedecemos, consiliéndonos la boca y la bolsa. ¿No huáis como de la peste de toda manifestación, reunión o bullanga? Pues Don Dinero se queda en casa, no se exhibe, no se manifiesta, no se reúne con sus compinches para daros los 400 y pico de millones que le pedís? ¿Con ásteis conmigo—dirá despechado, pues, don Dinero tiene vanidad—para esa fiesta del Pez que habéis impiantado? Para pez gordo-yo, soy el pez por antonomasia, y prescindisteis de mí. En venganza Don Dinero ha hecho la crisis con esta exclamación: ¡quien quiera peces!...

El ministro de Hacienda ha procedido con la honradez del pescador del cuento que echaba el anzuelo sin

cebo, porque é no engañaba a nadie. Los peces no picaban y los capataes sin el cebo de las comisiones, del sindicato de banqueros, del corretaje, de la especulación, no han picado tampoco.

Está causa, la más verosímil y una de las más verosímiles y determinantes del fracaso, honra al señor Bugalia. Puede este señor ser tachado de imprevisor y aun de torpe, no de inmorale. Ha procedido honrado, decididamente. No ha disfrazado con acrobacias y distingos, con retóricas, habiéndose razones, el fracaso. Lo ha proclama o y ha admitido. Le acompaña en su caída la simpatía de la opinión y el respeto de sus adversarios.

También el señor Dato negándose a sacrificar al señor Bugalia y plantando la cuestión de confianza ha procedido con decoro.

Pero el Gobierno dimisionario merece lo que le ha ocurrido por lo que vamos a exponer.

Si hubiese tenido abiertas las Cortes se habría discutido el proyecto de empréstito, acaso habría mejorado; de todos modos el debate parlamentario habría sido un gran reclamo. Pero su culpa principal está en haber sacrificado el interés público, la conveniencia nacional al respeto servil al egoísmo de la insaciable plutocracia.

No habéis querido poner mano en los Bancos privilegiados, y uno sin privilegio os ha dado más dinero que el H potecario.

Hinchadas de dinero están las Compañías navieras, las que han hecho negocio a causa de la guerra; vosotros no por eso dejáis de abonar las primas y subvenciones. ¿Qué os han dado para vuestro empréstito? Os han dado un puntapié. Estamos vengados.

Y así las compañías ferroviarias, no obstante vuestro respeto a sus tarifas, y así los amos y señores de cotos, dehesas y terrenos, habéis dado que a censo redimible debierais haber dado; aprovechando la guerra y el miedo que causa, a los que los cultivan.

O, está bien empleado.

Esta sociedad Española de Construcciones Navales que sin capital ha ganado millones, gracias a la estulticia y a la inmoralidad del Estado oligárquico, ¿por cuántos millones se ha suscrito? Y la Arrendataria de Tabacos, obstáculo para el libre cultivo de esa planta y para el tratado con Cuba, ¿os ha pagado en obligaciones de este empréstito las muestras de gratitud que tiene con los gobiernos?

El dimisionario es víctima de la plutocracia. Aprenderán los que le suceda? No lo esperamos. Seguirán gobernando para este capital ingrato, antipatriótico; causa de las guerras de Africa, (¿cuántos millones ha suscrito la Sociedad de la Pringuer), explotador del ferrocarril de Tánger-Fez, de la Constructora Naval, de los Bancos privilegiados y de las Empresas monopolizadoras. El fracaso del empréstito es el de la política plutocrática y es el del capitalismo, como fuerza patriótica, nacional. (De «El País».)

**Plumas stilográficas**

## MONTBLANC

Las mejores entre todas las conocidas. Variedad de clases y precios.

Véndense en la **Tipografía Mahonesa**, calle Nueva.

## El bombardeo de Carlsruhe

Relato de un aviador

Un aviador francés que ha tomado parte en la excursión aérea sobre Carlsruhe ha hecho a un corresponsal inglés el relato siguiente de sus impresiones personales respecto a aquella jornada:

«El lunes, víspera del día elegido, pilotos y mecánicos se ocupaban activamente en preparar sus aparatos bajo la vigilancia de los comandantes de las escuadrillas.

«El martes, cuando el alba apuntaba apenas tras las colinas de Oriente, el jefe, reloj en mano, dió la orden de partir.

«El primer aviador que se puso en marcha, en cada grupo, fué el comandante de la respectiva escuadrilla. Los demás aviones fueron elevándose después a intervalos iguales.

«En estas excursiones cada aviador es abandonado a su propia iniciativa. Se le da un itinerario que deberá seguir lo más estrictamente posible, y se le fija exactamente el punto que ha de bombardear. Pero, fuera de esto, se le deja en completa libertad.

«Así, pues, uno tras otro, los grandes biplanos se pusieron en marcha. Atravesaron el frente alemán a más de 3.000 metros de altura, y se dirigieron hacia Carlsruhe a poca velocidad, pero manteniéndose siempre a la misma altura.

«Serían las seis de la mañana cuando el primer biplano llegó a la capital del gran ducado de Baden, donde no se dieron cuenta de su presencia hasta que cayó la primera bomba. Los demás aviones, por turno, sin apresurarse y con perfecta regularidad, fueron emergiendo de la bruma matinal y aproximándose hacia el suelo a distancia suficiente para distinguir claramente los objetivos que se les había asignado. Era en estos el castillo edificado en lo alto de una colina en medio de un bosque; el palacio de los margraves, en el valle; la estación ferroviaria y los cuarteles.

«Prodijose de este modo sobre Carlsruhe un fuego infernal. Durante más de una hora estuvieron lloviendo bombas, pero no eran éstas proyectiles incendiarios proyectados sobre viviendas particulares, sino voluminosas granadas de 90 y de 105, lanzadas sobre objetivos militares. Los estampidos de las detonaciones se sucedían sin interrupción, y sobre cuatro diferentes puntos de la ciudad estallaron violentos incendios que atestiguaron la eficacia del bombardeo.

«Se puso la guarnición sobre las armas, pero en vano. Ningún cañón pudo ponerse en batería con la prontitud suficiente para hacer blanco en los aviones, que no cesaban de evolucionar con gran rapidez sobre la población.

«Cada biplano, después de haber lanzado su provisión de bombas, desfiló a toda velocidad hacia las líneas francesas, y pudo retornar a su base de operaciones en menos tiempo del que emplearon en ir hasta Carlsruhe. Todos ellos, durante la vuelta, fueron objeto de furioso tiro; pero solamente dos, que se separaron del itinerario trazado, fueron alcanzados por el fuego de los aviadores enemigos.

«Durante algunos minutos la persecución fué terrible. En vano los dos aviones franceses se esforzaron en volar sobre sus adversarios, y acrobilados de balanceos tuvieron que aterrizar en las líneas alemanas.

«Triste necesidad, pero no fué pagar muy caro el resultado de esta excursión admirable, en la que los efectos materiales han sido tan grandes como los morales. En el curso del día los habitantes de Carlsruhe, aterrados, huieron en todas direcciones, yendo a contar sus tribulaciones por todas partes. Y el relato del tremendo bombardeo se divulgó instantáneamente por Alemania entera.»

## Fiesta en la «Iberia»

Agobios debidos a exceso de original, falta de espacio y escasez de tiempo han retrasado hasta hoy esta breve crónica que en justicia debemos y que con gusto ofreceremos a nuestros lectores.

No nos equivocamos al predecir que había de resultar espléndida y brillante la velada celebrada por la Sociedad «Iberia» la víspera de San Juan.

El local que estaba adornado con gusto e iluminado con profusión de bombillas eléctricas presentaba un magnífico golpe de vista.

La concurrencia compuesta de los socios y sus familias entre las que abundaban las caras bonitas daba animación al cuadro y mantenía constantemente la alegría, rindiendo homenaje a Terpsicore hasta las primeras horas de la madrugada en que comenzó el desfile.

En el ánimo de todos quedó un grato recuerdo de la fiesta en la que reinó el mayor orden y cultura, base en que se asienta el prestigio y buen nombre de esta renombrada Asociación.

En la persona del digno Presidente, nuestro buen amigo don Emilio Quijano, felicitamos a la Sociedad «Iberia» y agradecemos la invitación con que fuimos favorecidos.

## La nueva cámara griega

Aunque no se conozca exactamente el número de puestos que en la nueva Cámara helénica ha de tener el partido liberal, desde luego se sabe que los venizelistas tendrán una gran mayoría. Ya en el Parlamento anterior se había dado este caso: de 184 diputados que formaban la Cámara, 147 eran venizelistas. Pero ahora la expresión de la voluntad popular se manifiesta más ampliamente, porque es la vez primera que las nuevas provincias añadidas al territorio griego después de las últimas guerras emiten sus sufragios.

En virtud de esta reforma electoral se añaden 132 puestos a la Cámara y sube nada menos que hasta 316 el número de diputados.

Únicamente Macedonia ha disentido del resto del país en el fervor por Venizelos. La Atica, la Beocia, Creta, Mitylene, Chio y Samos se han pronunciado en su favor por inmensa mayoría. El Epiro le ha concedido 14 puestos de los 15 que esta región corresponden ahora.

## En defensa de la vid

Las instrucciones para proteger las viñas a que aludimos en un suelto del sábado y que debemos a la amabilidad del digno Presidente de la Cámara Agrícola don Pedro Mir son las que textualmente copiamos a continuación:

Estación etnológica de Felanitx

**Instrucciones prácticas para combatir el «Plasmospora Viticola» o «Mildew» de la vid.**

Las condiciones climatológicas de la presente campaña vitícola han sido y continúan siendo extremadamente favorables al desarrollo del Mildew, habiéndose presentado la invasión de una manera desusada en casi todos los términos municipales de la Isla donde la vid se cultiva, amenazando seriamente la cosecha futura y haciendo temer un agostamiento anormal de la madera que ha de dar los brotes en el año próximo. Esta Estación Etnológica requiere a todos los viticultores a que, percatándose de la importancia del mal se dispongan a combatirlo acíutamente impidiendo que tome un mayor incremento.

**Antiguo Gabinete de Electricidad Médica**  
**Masaje manual y vibratorio**  
**RAYOS X**  
**Corrientes eléctricas de alta frecuencia**  
**Idem idem rítmico ondulatorias**  
**J. Peré Raluy**  
**Aplicaciones a domicilio Médico Homeópata**  
**Consultas de 11 a 1** Calle Gracia, núm. 17.—Teléfono, 92

**PANTIerno**  
**LO HABRÁ TODOS LOS DOMINGOS**  
**En la Panadería LA CERES**  
**de Antonio Ferrer Mercadal**  
**Cardona y Orfila, 16 y 18**

**Cortinas Persianas**  
 de fantasía, cadenilla y tejidas, dando las medidas se encargan en la calle Deyá, núm. 5, Esterería, Mahón.

**Dr. G. Forteza**  
**Médico Cirujano**  
 Especialista en enfermedades de la infancia. Ex-interno del Hospital de niños del Padre Joffre y Ex-médico del Consultorio Patológico Municipal de niños de pecho, de Valencia.  
**Explanada, 67—Teléfono, 104**

El sulfato de cobre, remedio clásico contra el Mildew, es preventivo y curativo; los daños causados en las hojas, lo que es más grave, en los racimos, no son ya reparables. De ahí la importancia de los sulfatos tempranos.  
 Donde no haya aparecido la invasión es preciso sulfatar activa e inmediatamente para prevenir el desarrollo de la parásita; en los sitios donde el Mildew ha hecho su aparición con caracteres más o menos graves, es indispensable también intervenir para limitar los daños causados y, en último término, para impedir que un agostamiento anormal malogre las cosechas sucesivas.  
 Ante la probabilidad de nuevas y próximas invasiones, convendrá usar los caldos ácidos por hallarse en ellos el cobre bajo forma inmediatamente activa, (en años normales podrá hacerse uso de caldos neutros o básicos).  
**PREPARACION DEL CALDO BORDELES NEUTRO.** Para preparar 1 kilogramo de caldo bordelés, disuélvase, por una parte, 2 kg. de sulfato de cobre en unos 70 litros de agua. Aparte prepárese una lechada de cal grasa apagada recientemente, un kilogramo de cal apagada, por ejemplo, en unos 30 litros de agua. Viértase la disolución cálcica, exenta de grumos e impurezas que podrían obstruir luego los pulverizadores, sobre la disolución de sulfato de cobre. Hágase la mezcla lentamente cuidando de agitar con un palo. Si al principio de la operación sumérgimos en el líquido una tira de papel azul de tornasol, cambiará de color pasando de azul a rojo. Si continuamos vertiendo cal sobre el sulfato llegará un momento en que el color rojo volverá otra vez a cambiarse por el azul primitivo. En este momento debe dejarse de verter más cal; agítense la mezcla y sumérgase de nuevo el papel de tornasol; si persiste azul, queda terminada la operación; bastará completar, si hiciera falta, con agua sola, hasta obtener los 100 litros de caldo bordelés.

Puede emplearse como indicador, en lugar del papel de tornasol, el de fenolftaleína, que es blanco con los ácidos, virando en rosa en el momento de la neutralización. Este es preferible.  
**PREPARACION DEL CALDO BORDELES ACIDO.** Preparado el caldo bordelés neutro en la forma indicada, añádanse, por hectólitro, 200 gramos de sulfato de cobre previamente disuelto en unos litros de agua.

Estos tratamientos líquidos deben constituir la base de la defensa contra el Mildew sin olvidar los tratamientos complementarios. Consisten estos en el empleo de los azufres que contienen parte de sulfato de cobre en polvo. Los azufres sulfatados son muy recomendables contra el MILDREW DEL RACIMO. Este es mejor penetrado por los polvos que por los líquidos. Deben darse dichos azufres después de las pulverizaciones, enfocando principalmente los racimos.  
**OBSERVACIONES GENERALES:** Pulverícense perfectamente las hojas (mejor por ambas caras); los racimos y todas las partes verdes de la cepa. La pulverización debe hacerse finamente, con lo que se obtiene una mejor repartición del caldo bordelés y una relativa economía de líquido. Protéjanse las nuevas hojas con nuevos sulfatados. En tiempo lluvioso no debe vacilarse en cuanto aclara en empezar o continuar los tratamientos.  
 Felanitx Junio de 1915

El Ingeniero Director,  
**Ernesto Mestre.**

**HELADOS**  
 Siempre que el tiempo lo permita se encontrarán  
**HELADOS MANTECADOS**  
 en LA MAHONESA, (C/ al Becu).—San Luis, Teléfono número 3, San Luis.

**Sociedad anglo-española de motores gasógenos y maquinaria general.**

(EN QUIEBRA)  
**SUBASTA**

El día 30 del corriente a las nueve de su mañana tendrá lugar en las Oficinas de la Sociedad situadas en el Cos Nou de los efectos que a continuación se detallan:

	Pesetas
Dos vapores pesqueros de hierro, en construcción, el kilogramo	0'20
Una partida poleas hierro fundido, el kilogramo	0'25
Una máquina de roscar n.º 8	300'00
Una id. de taladrar n.º 10	368'00
Una id. id. n.º 16 con su pie	230'00
Una id. id. n.º 186	100'00
Una id. id. grande	1.125'00
Una id. para apianar plancha n.º 82	480'00
Una bancada con dos piedras esmeril	70'00
Una sierra sin fin de un metro diámetro con su carro	8'50
Una máquina de taladrar número 64	100'00
Una id. n.º 24	70'00
Un torno número 88	112'50
Un id. de 300 x 1.500	85'00
Un remolcador casco madera casi terminado, con su máquina, caldera y hélice	6.000'00
Unas 15 toneladas troncos encina curada y seca, los 1.000 kg.	30'00
Un armario ropero grande nojal Satén	225'00
Una id. pequeño	45'00
Una caldera Babcox & Wilcox nueva	750'00
Una partida de transmisiones con sus poleas y soportes de hierro, el kg.	0'50
Una partida modelos de maquinaria, los 1000 kg.	35'00
Una partida armazones acero para dinamo, los 1.000 kg.	100'00
Una partida colectores nuevos para dinamo, el kg.	6'00
Diez perforadoras eléctricas	1.500'00
Una partida bombillas usadas, una	0'25
Un molino harinero de dos pares de cilindros, con sus accesorios	2.000'00
Un juego herrajes para un molino de dos pares de muelas, kg.	0'80
Una partida remaches varias medidas, kg.	0'30
Tres llaves para tubos de 1'30 metros largo	90'00
Una partida barra acero calibrada nueva, para transmisiones, kg.	0'33
Un torno en construcción, casi terminado, kg.	0'40
Una placa biindaje acepillada 3'35 x 0'90 x 0'09	400'00
Una sierra sin fin de 1 metro, casi terminada, kg.	0'20
Una instalación de gas pobre, con gasógeno de 100 HP y Motor Crossley de 64 HP XAE, dinamo de corriente continua adecuada al motor, correas, bomba, bombín de puesta en marcha, recipiente de aire comprimido, depósito de agua, tuberías cuadro de distribución, &	15.000'00
Una cisalla y punzonadora número 65	337'50
Una id. id. número 95	337'50
Un gasógeno para gas pobre, nuevo, de 4 HP	1.000'00
Un yunque de unos 250 kilos, el kg.	0'50
Una sierra sin fin nueva, de 70 cm.	350'00
Una máquina de taladrar, a manubrio número 2387,1	8'00
Una id. id. n.º 2381,2	80'00
Una partida machos, picos, y herramientas nuevas, kg.	1'25
14 patas grandes acero, una	3'00
Una partida recipientes purificadores para soplete, kg.	0'25
Un molino para moler tierra.	460'00
Un motor a gas 30 HP, marca Letombe	500'00
Un cernedor harinero	700'00
Un cubilote rápido	800'00
Un grupo electrógeno Davey-Paxman, monocilíndrico a vapor, acoplado a dinamo de 110 volts, 55 Amp. 10 HP.	3.000'00
Un torno revolver	350'00

CONDICIONES  
 La subasta será verbal, por puja a la llana, y para tomar parte en la misma deberán los licitadores depositar previamente en poder de la Sindicatura, una suma equivalente al 10 por 100 del tipo de los objetos que deseen pujar. Dichos depósitos serán devueltos a los postores a quienes no se haya adjudicado objeto alguno, en cuanto termine la subasta, y deberán precisamente efectuarse en billetes del Banco de España o efectivo metálico.

Los gastos de subasta y los que origine la retirada de los objetos rematados, serán de cuenta del comprador, quien deberá, además, satisfacer su importe antes de retirar objeto alguno.  
 No se admitirá postura que no cubra el tipo de subasta.

Mahón 11 Junio 1915.—P. P. de la Sindicatura, J. J. Perez.—V. B.—El Comisario, L. Miquel Preto.

**“LA MARÍTIMA”**

Compañía Mahonesa de Vapores

Habiendo acordado esta Compañía en Junta de Gobierno celebrada en el día de hoy, adquirir sesenta obligaciones de la misma, por su valor nominal se anuncia así para conocimiento de los tenedores.  
 Mahón 25 Junio de 1915.—Por «La Marítima» Compañía Mahonesa de Vapores.—El Director Naviero, Juan F. Taltavull.

**DELMAR**

Estos días visitó al señor Dato una Comisión de navieros para tratar de lo relativo al reglamento del trabajo en los buques.  
 Se ha convenido en nombrar una Comisión formada por tres patronos y tres obreros y un representante del ministerio de Marina que redactará un anteproyecto, el cual pasará enseguida a estudio del Instituto de Reformas Sociales y en cuanto éste haya emitido informe se hará el decreto correspondiente con el reglamento y se publicará en la «Gaceta» para su vigencia.  
 El sábado salió para Barcelona el vapor «Isia de Menorca» al mando del capitán don Juan Vila.

Aprovechando la rebaja de precios embarcaron 234 pasajeros.  
 En el muelle había numerosa concurrencia que presenciaba la salida del buque.

Según telegrama que recibió «La Marítima» el «Isia de Menorca» llegó sin novedad a las siete de la mañana.  
 Ayer fundó el «Monte Toros», procedente de la ciudad condal. Marchará esta tarde a Palma.

Tan pronto terminó la descarga que condujo de Palma, para Ciudadela, el vapor correo salió hacia este puerto. Hoy está aprovisionándose de carbón y mañana marchará llevándose a remolque la lancha «Unión».  
 Mañana saldrá para Alcudia y Barcelona el «Mahón».

**ESPECTACULOS**

**TEATRO PRINCIPAL.** Con la aceptación del público continúa actuando la canzonetista Espronceda. Tomará parte en la función de esta noche y en las que se darán mañana a las 6, 8 y media y 10 y media. Esta noche se estrenará la cinta «La gratitud del viejo coronel» (dos partes).

**TEATRO DE VERANO.** Se ha visto estos días animadísimo. La pareja coreográfica «Los Cartageneros» con sus airoso y ágiles bailar alcanza continuas ovaciones. También consigue hacerse aplaudir la cantante de aires regionales Conchita Ibañez.

Los tres artistas aludidos se presentarán en la sesión de hoy y en las tres de mañana que tendrán lugar a las 6 y media, 8 y tres cuartos y 10 y tres cuartos.

**CRÓNICA LOCAL**

En Villa-Carlos ha fallecido don Juan Fortuny Cavañer, persona bondadosa y apreciada a título y constante repuliano de arraigadas convicciones.  
 Numerosa concurrencia asistió ayer tarde a las siete al acto de la conducción del cadáver al cementerio.

Nuestro asociamos al sentimiento producido por la muerte del señor Fortuny Cavañer y damos el pésame a su familia.

El gremio de maestros barberos participa a sus parroquianos y al público en general que mañana martes como fiesta de San Pedro todos los establecimientos agremiados cerrarán sus puertas a las cuatro de la tarde.

El 26 habrán recibido sus nombramientos de segundos Tenientes de Infantería nuestros jóvenes paisanos don Bartolomé Pons Abelló, don

Domingo Pascual Montañés, don Vicente Rodrigo Vincent y don Bartolomé Sanz Albertí.

A los nuevos oficiales y a sus familias tenemos el gusto de enviar las más amistosas felicitaciones.

Si no se concede prórroga a la cobranza de las Cédulas personales, el plazo para la recaudación voluntaria concluye el día 30 de este mes, incurriendo en el recargo del duplo de su valor, todos los que no se hayan proveído de documento tan importante, dentro del citado plazo.

**Del Ejército.**  
 El Capitán de Infantería don Alfonso Rodríguez Guzmán, profesor del Colegio de Huérfanos de la Guerra, ha sido destinado al Regimiento de Menorca número 70.

Ha sido ascendido al empleo inmediato al segundo teniente de caballería con destino en el Escuadrón de Menorca don Antonio Gomez de Barrera.

Se ha ordenado la permuta de destinos entre los maestros de taller de arte de la tercera clase don Celestino Vallina, de la Fábrica de fusiles de Oviedo y don Germán Alonso, de la Comandancia de Menorca.

A partir de 1.º de Julio se admitirán en todas las oficinas postales de Balears y Canarias y estaciones de ferrocarril autorizados los paquetes postales para Inglaterra.

Desde Balears el envío se hará por Barcelona. Peso límite, cinco kilogramos. Volumen, no puede exceder de sesenta centímetros de largo y cincuenta y cuatro deímetros cúbicos. Los que con engan paraguas, bastones e c., podrán llegar a un metro sin exceder de volumen fijado.

Los remitentes abonarán desde Balears 2'75 pesetas; desde la península 2'50.

Quien ha podido apreciar los efectos de la operación de la hernia dice:

«...en la operación ni pensar, pues muchos que de aquí para ello fueron a Valencia no han vuelto... MARIA VALLEJO (Almansa-Albacete).

«...La operación me la harían en este mismo Hospital, pero no lo quiero porque he visto sus resultados... A. Ch. (capellán del Hospital de la Princesa de Madrid)

Ciudadela 25 Agosto 1914.  
 Señor Don Pedro Ramon—Barcelona—Muy señor mío... con respecto al aparato que usted me construyó los efectos son satisfactorios, manifestándole mi más profundo reconocimiento... Bartolome Juaneda, ebanista-carpintero.

Pídase el folletito instructivo que el laureado ortopédico especialista don Pedro Ramón, fundador y Director del «Instituto Español de Ortopedia. Abdominal» envía gratis, y además se le indicará los días que en Mahón y Ciudadela podrán consultar con el Subjefe de dicho «Instituto», CARMEN, 38, piso 1.º, BARCELONA.

El sábado proximo a las diez de la noche la guardia municipal detuvo a un sujeto embriagado que faltaba a la debida compostura al transitar por las calles más centricas de esta ciudad.

El gobierno ha decidido adquirir mediante el oportuno expediente de expropiación la isla de Cabrera hoy de propiedad particular y cuya posesión se estima necesaria para la seguridad del Estado.

Se han publicado en el Boletín Oficial de la Provincia las cuentas presentadas por la Depositaria de fondos municipales de Aloyor correspondiente al cuarto trimestre de 1914.

Mañana, día de San Pedro, las bandas militar y municipal tocarán escogidas piezas en el paseo de Isabel II por la tarde y por la noche respectivamente.

El talismán de la salud para combatir con éxito seguro el arttrismo, cólicos nefríticos, gota, ciática, arenillas, mal de piedra, reuma, neuralgias, etc., es la «Piperazina Dr. Grau». Es el mejor disolvente del ácido úrico.

# DINERO!

Se ofrece sobre primera hipoteca.  
Se necesita sobre primera hipoteca.

**Compra-venta de fincas rústicas y urbanas**  
**IRAPIDEZ Y RESERVA!**

Informes: **Plaza Miranda, 4.-Mahón**

## Los Catalanes-Comercio, 2

**¡GRAN BARATURA!**

Si quieren comprar barato pasen a visitar a "Los Catalanes" porque dentro de poco se marcharán.

**GRANDES REBAJAS DE PRECIOS**

Apresurarse. Quedan 8 días.

Todo Mahón a visitar

## Los Catalanes-Comercio, 2

### Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA  
(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

#### LA POLITICA

Barcelona 27, 6 15.

##### Dimisión

Ha dimitido el general Primo de Rivera la presidencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina. Algunos relacionan esta dimisión con el disgusto que ha tenido el general al ver que no se le nombra presidente del Senado.

No obstante, el Gobierno, reconociendo los méritos del marqués de Estella, ha considerado necesario su concurso, acordando unánimemente no aceptar su dimisión.

##### El discurso de Dato

Se confirma que el discurso que pronunciará el señor Dato el miércoles en el Círculo Liberal Conservador, aprovechando la circunstancia de dirigirse al partido, tendrá carácter político, recogiendo las alusiones y censuras dirigidas al Gobierno con motivo de la última crisis.

##### Rumores de aproximación

Se ha hablado estos días pasados de aproximaciones, más o menos cercanas, de conservadores y mauristas.

Se dijo que se ofrecería la presidencia del Congreso al señor Maura y la del Senado al señor Rodríguez Sampedro; pero Dato ha negado esta especie terminantemente, diciendo que es un absoluto extraño a esas suposiciones.

Ha añadido que cada uno seguirá donde las incidencias de la política les colocaron hace ya tiempo.

##### Conferencia importante

La conferencia que celebraron Melquiades Álvarez y el señor Dato fue interesantísima.

Don Melquiades Álvarez anunció al jefe del Gobierno la celebración de un banquete el martes próximo en la Juventud Reformista en honor de sus jefes.

Van ya recibidas más de seiscientas adhesiones.

Después del banquete se proponía hablar el señor Azcárate para examinar con la amplitud necesaria todos los problemas de la política exterior e interior, especialmente los relativos a la guerra europea.

Don Melquiades desaba contestar cumplidamente al discurso del señor Vázquez Mella en la Zarzuela para demostrar la injusticia y el error de todos los cargos formulados contra Inglaterra, a cuya nación tanto debe el pueblo liberal español.

En estas condiciones querían saber los reformistas si tendrían alguna dificultad en realizar ese homenaje.

El señor Dato se apresuró a manifestar que no pondría el menor reparo ni a más leve dificultad a la celebración del banquete, aunque era criterio de gobierno prohibir que se hablara de los problemas internacionales en relación con la guerra.

Don Melquiades, haciendo ver que dentro de la normalidad constitucional no podían impedirse esta clase de actos, que están amparados por la Constitución y la ley de reuniones públicas, notificó al señor Dato que se suspendería el banquete, publicando las causas.

##### El señor Dato

El jefe del Gobierno, hablando con los periodistas, dijo que en el Consejo de ayer se había examinado la situación política en todos sus aspectos.

La cuestión económica fue uno de los puntos que más tiempo nos ocupó, autorizando al ministro de Hacienda para que concierte con el Banco la forma de resolver, de momento, el conflicto financiero.

—¿Y del banquete reformista, qué hay?— preguntaron.

—Parece que no se efectuará— contestó el señor Dato,— porque según me indicó don Melquiades Álvarez, trataba de hacer declaraciones de carácter internacional.

He dicho muchas veces que no puede tolerarse nada que ponga en peligro nuestra neutralidad.

Siendo esta la característica del Gobierno a ella debemos atemperarnos.

El Gobierno reconoce el derecho que concede la Constitución, consignado en la ley de reuniones para que todos los ciudadanos puedan exponer sus opiniones.

Cuando estas opiniones van encaminadas a alterar la tranquilidad del

país es derecho de los ciudadanos que queda invalidado por el que tiene el Gobierno de velar por la tranquilidad pública.

—Parece— dijo un periodista— que don Melquiades y Azcárate se proponen convocar a una reunión para protestar contra esa determinación del Gobierno.

—Al Gobierno— contestó el señor Dato— no le intimidan las amenazas y persistirá en su línea de conducta.

Tan decidido estoy a que no se haga nada que ponga en peligro nuestra neutralidad, que llegaré a la suspensión de garantías si se empeñan los políticos.

En las reuniones públicas se puede atacar al Gobierno; pero en manera alguna se pueden decir cosas contra España y que pongan en grave peligro su tranquilidad.

En cuanto al fracaso del empréstito, como dijo muy bien el ministro de Hacienda, estaba ya descontado desde los primeros días; pero aguardamos hasta última hora hacerlo público, esperando que reflexionaran los que habían de concurrir a él.

Este fracaso es un detalle en la vida del Gobierno.

##### Los reformistas

Entre los partidarios de don Melquiades Álvarez ha causado profundo disgusto la supresión del banquete.

Se asegura que los diputados del partido harán en las Cortes gravísimos cargos al Gobierno por la suspensión de este acto.

Dicen que el Gobierno debe mantener buenas relaciones con todos los partidos, y cuando éstos formulan una petición que está dentro de la ley, el Gobierno debe autorizarla.

Creer que estando cerrado el Parlamento no hay otro sitio donde expresar las ideas que en los mítines y reuniones públicas.

Suspender estos actos es cerrar la voz del pueblo y convertirse el Gobierno de constitucional en autoritario.

##### Iniciativa importante

De acuerdo con don Melquiades Álvarez el señor Azcárate ha tomado la iniciativa de tratar con todos los jefes de las minorías parlamentarias liberales de la conveniencia de celebrar una reunión.

Con este objeto el señor Azcárate ha dirigido a los expresados jefes una carta en la que dice que dada la conducta del gobierno que prohíbe las reuniones públicas sin estar suspendidas las garantías constitucionales, las minorías liberales están en el deber de reunirse inmediatamente con objeto de acordar lo que crean más eficaz para defender los derechos políticos menospreciados.

##### Comentarios de «El Liberal»

«El Liberal» comenta la noticia anterior y encarece la gravedad del hecho que preocupa a los liberales. Espero fundadamente, dice, que en bien de la patria se evitara que las cosas no lleguen a tomar los vuelos y proporciones que adquirirían si la actitud del señor Dato obligara a los reformistas a seguir sin retroceder por el camino emprendido en defensa de los derechos constitucionales y de las garantías que la ley fundamental del estado reconoce a los ciudadanos, derechos y garantías hoy en peligro.

##### En la Casa del Pueblo

También la Junta Directiva de la Casa del Pueblo convocó a un mitin que debió celebrarse anoche para protestar contra el gobierno por la conducta que observa y contra la suspensión de las reuniones públicas autorizadas por las leyes.

Dice la convocatoria que es necesario demostrar que no estamos dispuestos a consentir sin nuestra protesta enérgica que se nos arrebatara mansamente los derechos que nos reconoce la constitución.

Barcelona 27, 23 40.

##### Intento de mitin

A pesar de la prohibición dictada por el señor gobernador de Barcelona, los republicanos radicales han intentado celebrar hoy un mitin en San Andrés.

Intervino la policía para impedir la celebración del mitin, disolvió la reunión y se promovió un tumulto

que dió pretexto a los agentes para practicar detenciones.

Entre los detenidos figuran los caracterizados radicales señores Iglesias (don Emiliano) Ullé y Guerra del Río.

##### Andrade se va

En el expreso que ha salido esta noche ha marchado a Madrid el gobernador civil de Barcelona.

Se le hizo creer que sería ministro, está disgustado y se dice que no volverá.

##### Complicaciones políticas

Madrid.—Continúa el revuelo ante la posibilidad de que el gobierno se lleve la manta a la cabeza, según la frase ya en boga en la política, y suspenda «ab irato» y sin razón admisible, las garantías constitucionales.

Hoy se celebrará en casa del señor García Prieto una reunión a la que asistieron todos los jefes de las minorías liberales o de la izquierda.

El acto que se anuncia es de tal trascendencia que se cree que el gobierno al tener en frente todos los jefes liberales no podrá subsistir y hasta es opinión general la de que se trata de derribar al gabinete por considerar que el atentado contra la libertad y la constitución es peligroso para la patria.

Dúdase de que el Gobierno viva bastante tiempo para resolver el gravísimo problema de hacienda planteado.

En el Congreso se reunieron ayer los republicanos conjuncionistas y acordaron que el señor Nougués les represente en la reunión de jefes de las minorías liberales y que la expresada minoría se oponga a la suspensión total o parcial de las garantías constitucionales.

Así mismo convinieron en que se debe propagar la libertad del pensamiento y defender los derechos de reunión y de asociación.

El general Primo de Rivera ha retirado la dimisión que como presidente del Consejo Supremo de Guerra había presentado.

Hay expectación motivada por el anuncio del discurso que el señor Dato ha de pronunciar el miércoles al tomar posesión de la presidencia del Círculo Conservador. Se espera que irán a Madrid comisiones conservadoras de provincias.

## DE LA GUERRA

##### Partes oficiales francesas

París.—En el parte dado hoy domingo a las tres de la tarde se dice que no hay nada que señalar al norte de Arras, salvo que los alemanes han vuelto a pisar el camino de Ablain a Angres.

Al norte de Souchez, se libra un bombardeo intermitente.

En las cercanías de Kennevieres los alemanes intentaron salir de las trincheras y fueron rechazados.

En el Argonne, en el sector de Bagatelle, sufrimos un ataque violentísimo. La lucha fué muy encarnizada hasta que rechazamos el enemigo.

En el alto del Mosa se combatió toda la noche, pero conservamos las posiciones conquistadas.

En la Lorena el enemigo lanzó bombas incendiarias.

En Attacourt intentó sorprender la población y el propósito resultó frustrado.

En el resto de frente no hay nada que señalar.

Nuestros aviones han bombardeado las posiciones enemigas de Donai y han producido serias averías en la estación ferroviaria.

El parte de las once de la noche dice que en el norte y en el centro no ocurre nada.

En Bélgica entra en acción la infantería y en el sector de Arras continúan los violentos combates de artillería.

En el Argonne siguen los ataques parciales sin modificar la situación.

Se confirma que el 26 en Colonne los alemanes emplearon los gases asfixiantes y se llegó al cuerpo a cuerpo.

Hemos recobrado toda la porción de trincheras al norte de Flirey.

Una bomba lanzada desde un taube en Sain Die causó la muerte a una mujer.

**Partes oficiales italianas**  
Roma.—En el Tirol y en el Trentino no ocurre nada nuevo. Avanzamos a lo largo del Ionzo y también por el sector de Montfalcone.

El temporal dificulta las operaciones en las montañas.

##### Parte oficial ruso

Petrogrado.—Avanzamos por el Dniester y por el Prutch.

Frente a Lemberg hicimos dos mil prisioneros.

**Marinos austriacos sublevados**

Nisch.—Los periódicos relatan la sublevación ocurrida a bordo del acorazado austriaco «Radetzki», refugiado en Pola.

La oficialidad, impotente para contener a la marinería amotinada, fué encerrada por esta en los camarotes. Un sargento tomó el mando del buque y dió la orden para que este se dispusiera a salir de Pola por la noche.

Apercibidos en el resto de la escuadra de la sublevación que había estallado a bordo del «Radetzki» fué éste cañoneado por los demás buques y respondió con su artillería. El «Radetzki» resultó averiadísimo.

Esta noticia de índole gravísima ha producido en todas partes intensa sensación, especialmente en las naciones de la triple alianza imperial.

Unos atribuyen la sublevación al afán de luchar contra los italianos y otros opinan todo lo contrario, es decir creen que la insubordinación obedeció a deseos de pasarse al enemigo.

##### La guerra en el mar

En el Mar del Norte a la vista de Borkun se hundió un submarino alemán. Salváronse tres tripulantes. Se ignora si el hundimiento fué debido a una explosión.

En Génova el violento temporal causó destrozos.

Al puerto ruso de Arkangel ha llegado una remesa de material de guerra de procedencia yanqui.

La prensa yanqui insiste en considerar que la última nota de Alemania acude a humanizar el modo de hacer la guerra de los submarinos.

Han sido desembarcadas en Saint Nazaire mil doscientas reses bovinas procedentes del Canadá.

##### En vísperas de una batalla

París.—Se cree que se entablará una gran batalla a orillas del Bug.

Los rusos contienen vigorosamente el empuje del enemigo y éste trata de impedir que los moscovitas fortifiquen sus posiciones.

Se acentúa la ofensiva rusa en el Dniester donde las tropas del czar conservan grandes ventajas.

##### Miscelánea

París.—La segunda jornada francesa de la Cruz Roja ha tenido escaso éxito y esto se atribuye a rivalidades entre las juntas de beneficencia.

Berlín.—Se ha extremado la censura a que son sometidos los periódicos. Han sido suspendidos algunos, entre ellos el órgano socialista «Worwaerts».

Londres.—Los aviadores ingleses han bombardeado el parque de artillería de Roulers.

En la Universidad de Harvard se celebró la fiesta de final de curso y en este acto se exteriorizó un gran entusiasmo en favor de los aliados.

En Flesinga han llegado cuatrocientos prisioneros ingleses inútiles. Se les cangeará por igual número de alemanes.

## CRONICA NACIONAL

##### Mahoneses satisfechos

Barcelona.—Los expedicionarios llegados a bordo del vapor «Isla de Menorca» se muestran encantados por lo agradable de la excursión. La travesía fué felicísima.

##### Homenaje a Ramón Llull

En Palma se celebró ayer una procesión cívica para solemnizar la colocación de la primera piedra de un monumento a Raimundo Llull, filósofo mallorquín.

Asistió el obispo y bendijo la obra que se inicia.

Tipografía Mahonesa, Calle Nueva.

# Comerciantes e Industriales

## La nueva lámpara "NITRA"

ha resuelto el problema del alumbrado eléctrico económico

Todos los arcos voltaicos deben sustituirse por la nueva lámpara NITRA

Consumo medio watio por bujía: la más adoptada por el comercio e industrias, lo cual comprueba fijándose en los establecimientos. Una lámpara "NITRA"

de 200 bujías consume como una lámpara de filamento metálico de 100 bujías o una de filamento carbón de 25 bujías.

TIPOS 200, 400, 600, 1000, 1500, 2000 y 3000 bujías

De venta en todas las Centrales y Establecimientos de Electricidad

**A. E. G.-Thomson Houston Ibérica (S. A.)**

MADRID - BARCELONA - BILBAO - GIJÓN - VALENCIA - SEVILLA - ZARAGOZA

HAGA UNA PRUEBA CON EL

## Sunlight Jabón

Ningún argumento á favor del Jabón Sunlight es más convincente que la prueba del Jabón. El Jabón Sunlight está hecho para ayudar y, en efecto, ayuda. Facilita el trabajo pesado y, disminuyendo el constante frotar y golpear, hace la labor sencilla y perfecta.



El Jabón Sunlight es un excelente obrero, le ahorra dinero, trabajo y ropa. ENSÁYALO.

# Tipografía Mahonesa CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores

Impresiones en tinta comunicativa

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las

principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para mú-

sica. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etc.

Precios económicos

Rapidez en servir los encargos

# HERNIAS Y RELAJACIONES

La operación no es cura radical

Al peligro de morir de la operación hay que agregar el de la recidiva de a hernia si el operado escapa con vida y no usa, después de operado, un adecuado aparato protésico, no un braguero o un vendaje cualquiera.

Acierta infaliblemente: no sufre engaño ni decepción; no padece, no muere de extrangulación de la hernia ni de la operación y se quita el sambenito de la dolencia quien únicamente acepta lo sancionado por la EXPERIENCIA; reconocido por la CIENCIA y refrendado en el alto PODER JUDICIAL, cual las per-  
fectibilísimas creaciones Ramón.

Retención y curación radical en todas edades sin

operar, con comodidad, recato y en breve tiempo

Véase el folletito instructivo que el especialista don Pedro Ramón remite gratis a quien lo solicita. Despacho: CARMEN, 38, piso 1.º, Barcelona.

NOTA: Los aparatos herniarios, vendajes abdominales, pesarios especiales y demás creaciones del especialista don Pedro Ramón son las únicas que han merecido unánimes y laudatorios elogios de todas las Reales Academias de Medicina y Cirugía; incluso la de Palma de Mallorca; y también las únicas presentadas al exámen de todos los señores Médicos de la isla de Menorca por el Delegado que, cada año, a fines de Julio, visita las poblaciones de la misma. De cuantos ables es posible acudir a esta Casa y piden el "Folletito instructivo" que se ofrece, se toma nota para en su día avisarles por carta la fecha fija en que podrán consultar en Mahón y Ciudadela con dicho delegado.

# El jabón Tango Argentino

## y CREMA DORR

son los productos predilectos de toda persona amante de su cutis

Creación de la Perfumería El Cid de Barcelona

Pidanse en todas partes